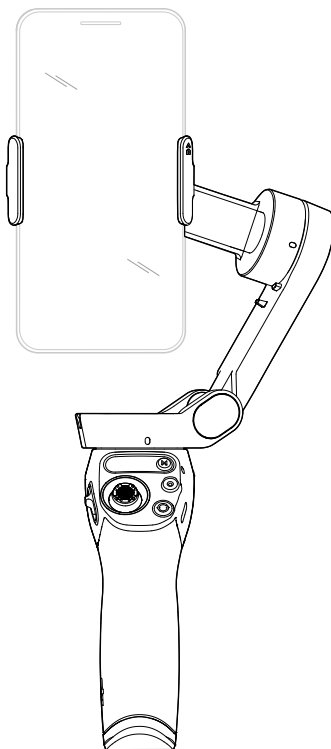


dji OSMO MOBILE SE

Brugervejledning

v1.0

2022.09



Søgning efter nøgleord

Søg efter nøgleord som "batteri" og "installer" for at finde et emne. Hvis du bruger Adobe Acrobat Reader til at læse dette dokument, skal du trykke på Ctrl+F i Windows eller Command+F på Mac for at begynde søgningen.

Navigering til et emne

Se en komplet liste over emner i indholdsfortegnelsen. Klik på et emne for at navigere til det pågældende afsnit.

Udskrivning af dette dokument

Dette dokument understøtter udskrivning i høj opløsning.

Brug af denne vejledning

Symbolforklaring

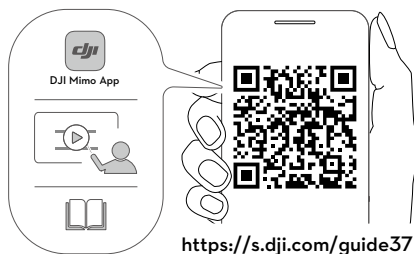
 Vigtigt

 Hjælp og tips

Inden brug

Læs følgende dokumenter, før du bruger DJI™ OSMO™ Mobile SE:

1. Sikkerhedsvejledninger
2. Hurtigstartvejledning
3. Brugervejledning



Vi anbefaler dig at se alle instruktionsvideoerne på den officielle DJI-hjemmeside (www.dji.com/osmo-mobile-se/video) eller i DJI Mimo-appen. Læs sikkerhedsvejledninger samt Hurtigstartvejledningen inden første brug. Vi henviser til denne brugervejledning for yderligere information.

Download DJI Mimo-appen

Scan QR-koden ovenfor for at downloade den seneste version af DJI Mimo-appen.

 iOS-versionen af DJI Mimo er kompatibel med iOS v12.0 og nyere. Android-versionen af DJI Mimo er kompatibel med Android v8.0 og nyere.

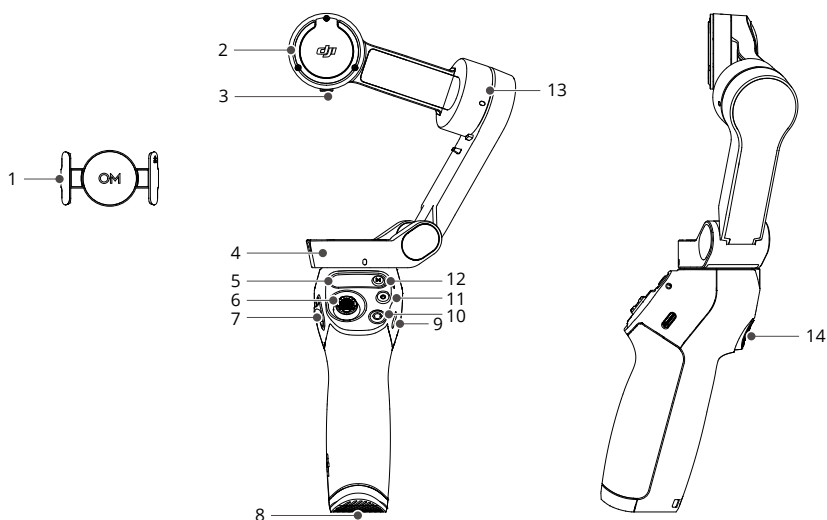
Indhold

Brug af denne vejledning	2
Symbolforklaring	2
Inden brug	2
Download DJI Mimo-appen	2
Indledning	4
Oversigt	4
Sådan kommer du i gang	5
Opladning	5
Påsætning af telefonen	5
Brug af Osmo Mobile SE	7
Indbyggede funktioner	7
Betjening	10
DJI Mimo-app	11
Forbindelse til DJI Mimo-appen	12
Kameravisning	12
Opdatering af firmware	16
Sådan opdaterer du	16
Opbevaring	16
Specifikationer	17

Indledning

Med 3-akset stabilisering låser den lette Osmo Mobile SE op for din mobiltelefons fulde potentiale. Det magnetiske sammenfoldelige design gør opsætningen nemmere end nogensinde, og transport og opbevaring mere bekvem. Osmo Mobile SE kan betjenes i både portræt- og landskabstilstand, mens lodret-, underslung-, sidegreb- og lav position-modes hjælper med at tage det perfekte billede. Løft dit indhold til næste niveau gennem DJI Mimo med ActiveTrack™ 5.0, DynamicZoom og Pano. Story-mode, Timelapse og ShotGuides giver trinvis vejledninger alt efter scenariet og hjælper dig med at generere en video, som du kan dele på de sociale medier.

Oversigt



1. Magnetisk telefonklips 3
2. Rullemotor
3. M3×0,5 skruenhul
4. Panoreringsmotor
5. Statuspanel
6. Joystick
7. Zoomskyder

8. 1/4"-20 UNC-port
9. Ladeport (USB-C)
10. Afbryderknap
11. Lukker-/optageknap
12. Tænd/sluk/M-knap
13. Vippemotor
14. Udløser



Osmo Mobile SE er kompatibel med DJI OM Fill Light Phone Clamp, som kan købes i DJI-butikken.

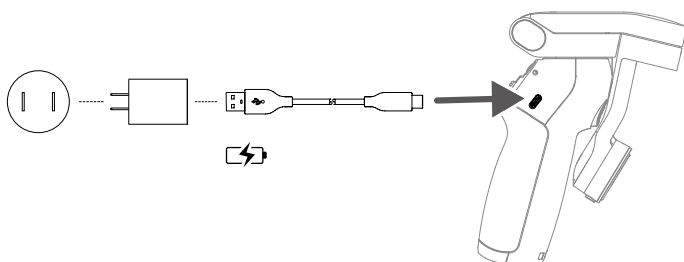
Sådan kommer du i gang

Opladning

For at oplade Osmo Mobile SE skal du tilslutte en USB-adapter (medfølger ikke) til ladeporten med strømkablet. Batteriet er fuldt opladet, når batteriniveauindikatoren slukker på statuspanelet.

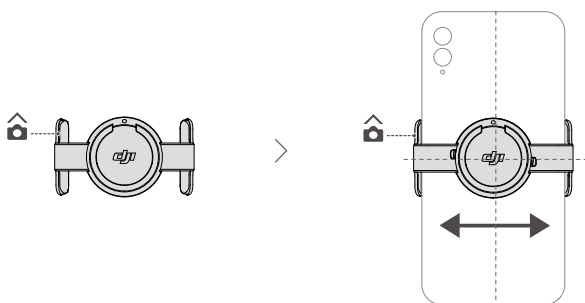
Opladningstid: ca. 2 timer og 12 minutter (testet i et miljø med en temperatur på 25 °C ved brug af en 10 W-oplader)

Maks. driftstid: ca. 8 timer (testet, hvor gimbalen holdes lige og stabilt. Denne værdi bør kun bruges som reference)

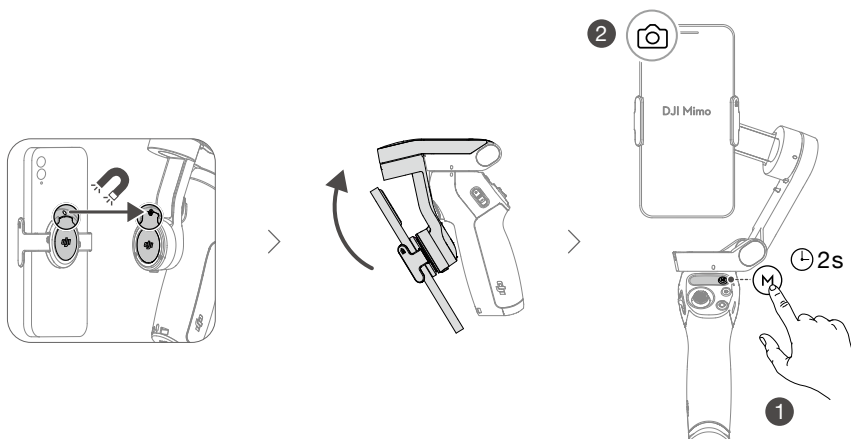


Påsætning af telefonen

1. Sæt den magnetiske telefonklips på midten af telefonen. Den magnetiske telefonklips kan strækkes, så den passer til mobiltelefonens bredde. Kameramærket skal pege mod telefonens kamera.



2. Juster mærkerne på telefonklipsen og monteringspladen i forhold til hinanden. Tilslut mobiltelefonen til Osmo Mobile SE.
3. Fold gimbalen ud som vist. Tryk og hold M-knappen nede for at tænde. Osmo Mobile SE stabiliseres, når gimbaltilstandsindikatoren lyser på statuspanelet.

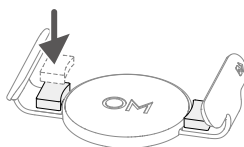


Tips til magnetisk telefonklips

Sørg for, at retningen på den magnetiske telefonklips er den samme som vist på figuren ovenfor. For optimal ydelse skal du sørge for, at den magnetiske telefonklips er midt på mobiltelefonen, og at afstanden mellem klemmearmene er den samme.



De skridsikre puder er med til at sikre mobiltelefonen og den magnetiske telefonklips. Sæt den skridsikre pude på den magnetiske telefonklips som vist på figuren nedenfor, og tryk fast ned.



Brug af Osmo Mobile SE

Indbyggede funktioner

Statuspanel

Viser systemstatusindikator, batteriniveauindikator og gimbal-mode.

- Beskrivelser af systemstatusindikatorer

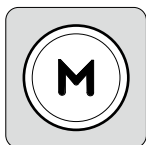
Blinkende mønster	Beskrivelser
Lyser gult	Bluetooth afbrudt
Lyser grønt	Bluetooth forbundet
Blinker gult eller grønt	Standby
Blinker skiftevist rødt og grønt	Opdaterer firmware/firmware-opdatering mislykkedes
Lyser rødt	Unormal status detekteret

- 🔋 Beskrivelse af batteriniveauindikatorer

Blinkende mønster	Batteriniveau
Blinker rødt hurtigt	≤5 %
Lyser rødt	6%-19%
Lyser gult	20%-60%
Lyser grønt	>60 %

Gimbal-mode

- 📷 Følg: panorerings- og vippehældningsaksen følger, hvor både panorerings- og vippehældningsaksen følger grebets bevægelser. Egnet til scenarier, hvor man bevæger sig op og ned eller på skrå.
- 📷 Tilt Locked: kun panoreringsaksen følger, hvor kun panoreringsaksen følger grebets bevægelse. Velegnet til scenarier såsom buebilleder eller bevægelse fra venstre mod højre.
- 📷 FPV: Panorerings-, vippe- og rulleakserne følger, hvor alle tre akser følger grebets bevægelser. Egnet til optagelse af førstepersonsvisning.
- 📷 SpinShot: Panorerings-, vippe- og rulleakserne følger. Joysticket kan bruges til at styre rulleaksens rotation. SpinShot gør det muligt at optage, mens kameraet drejer 360°. Dette er egnet til at optage push, pull og down.



M-knap

Når slukket

Tryk én gang: Kontroller batteriniveauet

Tryk og hold nede: Tænd

Når tændt

Tryk én gang: Skift mellem gimbal-modes

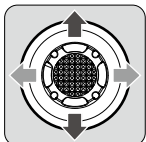
Tryk tre gange: Gå til standby-tilstand (tryk på en vilkårlig knap for at afslutte)

Tryk og hold: Sluk. Tryk og hold nede i 20 sekunder for at slukke



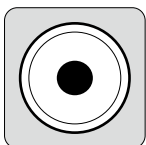
Zoomskyder

Flyt skyderen til +-position for at forstørre emnet, og flyt skyderen til -position for at formindske det. Skub én gang til skyderen for at ændre zoom et trin. Skub og hold skyderen for fortsat at ændre zoom.



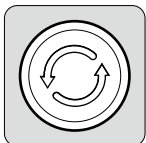
Joystick

Bevæg dig lodret og vandret for at vippe og panorere mobiltelefonen. Joystickets retninger kan indstilles i DJI Mimo. Brug joysticket til at navigere gennem indstillingerne på siden Quick Settings (Hurtige indstillinger).



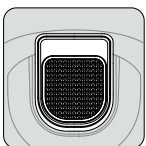
Lukker-/optageknap

Tryk én gang: tag et foto eller begynd eller stop optagelse.
Tryk og hold: seriefotografering, når den er i fotomode.



Afbryderknap

Tryk én gang: skift mellem front- og bagkamera.
Tryk to gange: skift mellem landskabs- og portrætmode.
Tryk tre gange: skift mellem foto- og optagetilstand. Funktionen kan indstilles til at styre Hurtige indstillinger i DJI Mimo.



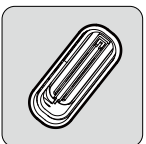
Udløser

Tryk en gang for at starte eller stoppe ActiveTrack 5.0 (kræver Mimo).

Tryk to gange for at centrere gimbalen igen. Når du bruger ActiveTrack 5.0, vil gimbalen centrere sig igen til kameravisningens centrum.

Tryk én gang, og tryk derefter og hold nede for at justere følgelastigheden til hurtig tilstand, slip for at afslutte.

Tryk og hold nede for at aktivere Lock-mode. I Lock-mode vil gimbalen ikke følge bevægelser med hånden. Giv slip for at gå ud af lås-mode.



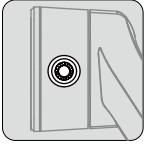
Ladeport (USB-C)

Oplad Osmo Mobile SE ved at tilslutte en USB-adapter til denne port.



1/4"-20 UNC-port

1/4"-20 UNC-porten kan bruges til montering af en trefod.



M3×0,5 skruehul

Bruges til montering af modvægt. Du skal bruge modvægt, hvis der er monteret en kameralinse eller mikrofon på mobiltelefonen. Sørg for, at den samlede vægt for dette tilbehør ikke overstiger 290 g.

Kombineret drift

Tryk på afbryderknappen og lukker-/optageknappen og udløseren samtidigt i mere end et sekund for at nulstille Bluetooth-navnet og forbindelsen og genoprette forbindelsen.



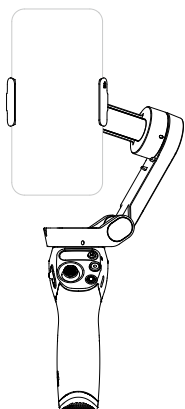
Osmo Mobile SE vil automatisk blive slukket, hvis den ikke bruges efter tre minutter i standby-mode.

Betjening

Samme betjening gælder i portræt- og landskabsmode.

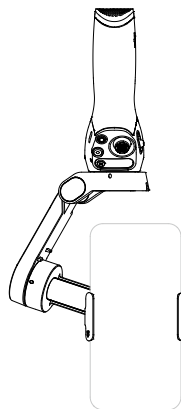
Lodret-mode

Lodret-mode kan bruges uden yderligere input. Her trykkes hurtigt to gange på udløser-knappen for at centrere mobiltelefonen.



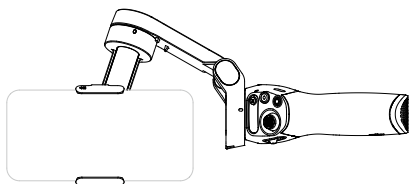
Underslung-mode

Hold Osmo Mobile SE på hovedet for at åbne Underslung-mode, hvor mobiltelefonen nemt kan tage billeder fra en lavere position. Tryk to gange på udløser-knappen for at centrere mobiltelefonen.



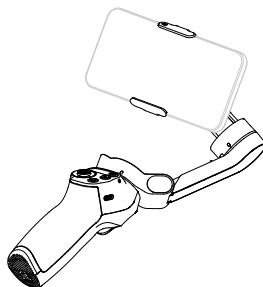
Sidegrebs-mode

Vend Osmo Mobile SE 90° grader mod højre eller venstre for at skifte fra lodret- til sidegrebs-mode. Tryk to gange på udløser-knappen for at centrere mobiltelefonen.



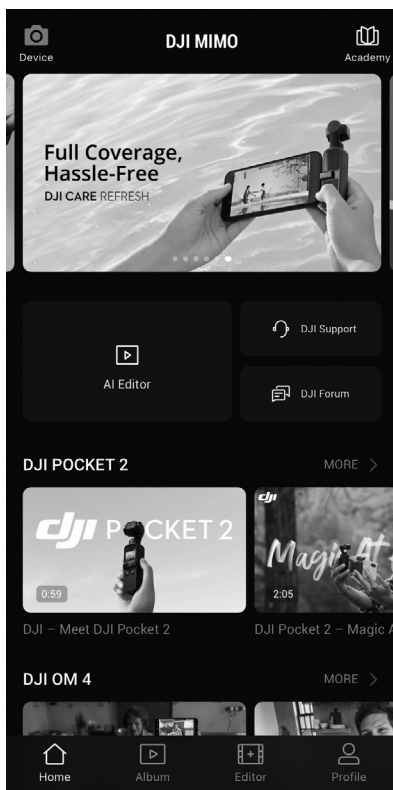
Lav position

Tryk og hold udløseren nede, vip derefter Osmo Mobile SE fremad for at åbne Lav positions-mode. Vippe-vinklen forstørres, så den egner sig bedre til at fotografere fra en lav position.



DJI Mimo-app

Se HD-video live på din mobiltelefons skærm gennem DJI Mimo-appen. Med appen kan du også bruge ShotGuides, Story-mode, Hyperlapse, Timelapse, ActiveTrack 5.0, DynamicZoom og Pano eller indstille kameraet og gimbalen med få tryk.



 **Enhed:** tryk for at oprette forbindelse til Osmo Mobile SE. Når der er forbindelse, åbner DJI Mimo kameravisning.

 **Academy:** tryk for at se instruktioner og læse manualer. Scan QR-koden på gimbalen for at få direkte adgang til Academy.

 **AI Editor:** byder på forskellige skabeloner til redigering af foto eller video.

 **Hjem:** tryk for at gå tilbage til startskærmen.

 **Album:** administrer og se optagelser fra telefonen eller DJI-enheder.

 **Rediger:** tryk for at redigere fotos eller videoer fra Osmo Mobile SE, eller importer og rediger på en mobilenhed.

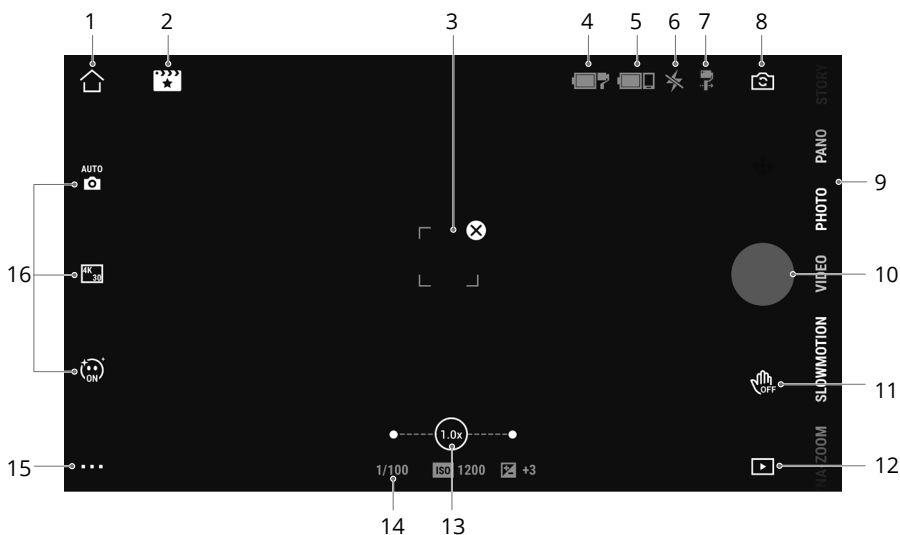
 **Profil:** registrer eller log ind på en DJI-konto. Tryk på indstillinger-ikonet for at få adgang til flere indstillinger.

Forbindelse til DJI Mimo-appen

1. Tænd for Osmo Mobile SE.
2. Aktivér mobiltelefonens Bluetooth og forbind til enheden, hvis navn starter med OMSE, inde i DJI Mimo.
3. Brugere skal give adgang til visse oplysninger, når de bruger DJI Mimo første gang. De nøjagtige oplysninger vises i en pop op. Der kræves internetforbindelse. Osmo Mobile SE aktiveres efter godkendelse, og appen åbnes i kameravisningen.

⚠ Når Osmo Mobile SE har Bluetooth-forbindelse, kan den styre mobiltelefonens kamera uden DJI Mimo. Se listen over compatible mobiltelefoner for detaljer www.dji.com/osmo-mobile-se.

Kameravisning



1. Hjem

🏠: Tryk for at gå tilbage til startskærmen.

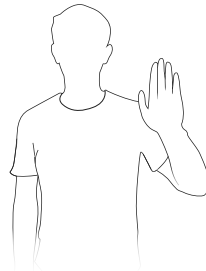
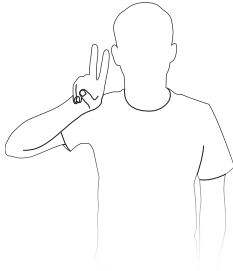
2. ShotGuides

📖: ShotGuides indeholder trinvis vejledning til optagelse alt efter scenariet, brugere kan redigere videoen ved hjælp af AI Editor.

3. ActiveTrack-markeringsboks

[]: ActiveTrack 5.0 er blevet optimeret til sporing af emner. Emnet vil som standard blive i midten af kameravisningen. Kameravisningen kan justeres manuelt. Der er tre måder at bruge ActiveTrack 5.0 på:

- a. Træk en boks på skærmen under kameravisning i DJI Mimo. En grøn boks omkring emnet indikerer, at ActiveTrack 5.0 er korrekt aktiveret. Tryk på -ikonet i det øverste hjørne for at stoppe sporingen.
- b. Aktivér gestikulerings-styring , vælg "Følg og optag" i DJI Mimo og lav tegn med håndfladen eller V-tegn i et til to sekunder mod kameraet. Gimbalen vil følge det emne, der er tættest på kameraet. Registreringsområdet mellem det bageste kamera og bevægelsen er 0,5 til 4 m. Bemærk, at ActiveTrack 5.0 kan bruge mere strøm og få mobiltelefonens temperatur til at stige. Giv tegn med håndfladen eller et V-tegn for at stoppe optagelse.



- c. Tryk på udløseren én gang for at starte eller stoppe ActiveTrack 5.0. Gimbalen vil som standard følge emnet midt på skærmen. Ved brug af ActiveTrack 5.0 skal du bevæge joysticket for at tilpasse kameravisningen.

4. Gimbalens batteriniveau

 : Viser gimbalens aktuelle batteriniveau.

5. Mobiltelefonens batteriniveau

 : Viser mobiltelefonens aktuelle batteriniveau.

6. Blitz

 : Viser blitzens status.

7. Gimbal-mode

 : Viser den aktuelle gimbal-mode: Follow, Tilt Locked, FPV eller SpinShot.

8. Kontakt til kamera foran/bagved

 : Tryk for at skifte mellem din mobiltelefons front- og bagkamera. Selfie-, Follow- og glamoireffekter aktiveres automatisk, når der skiftes til frontkameraet. Bemærk: Glamoireffekter understøttes ikke ved optagelse med 4K eller 60 fps.

9. Optagelsesmodes

Scroll for at vælge optagelsesmode.

Hyperlapse: aktiveres for at optage et Timelapse-billede, mens du bevæger mobiltelefonen. Tryk på lukker-knappen for at begynde.

Timelapse: der er fire typer af timelapse (Fast vinkel, V til H, H til V og Specialtilpasset bevægelse). Når du har valgt timelapse, trykker du på indstillinger øverst på skærmen. For Fast vinkel, V til H og H til V skal du indstille interval og varighed og begynde at optage. For Specialtilpasset bevægelse vælges op til fire positioner, og gimbalen flyttes til hver position i rækkefølge.

DynamicZoom: vælg mellem Move Out og Move In. Når du har valgt mode, trækker du en boks for at vælge emne og trykker på lukkeren for at starte optagelse.

Slow Motion: tryk for at optage video i 4x og 8x slowmotion. Se kompatibilitetslisten for mobiltelefoner for yderligere oplysninger.

Video: tryk for at optage normal video.

Foto: tryk for at tage et enkelt foto. Tryk og hold nede for seriefotografering.

Pano: tryk for at tage et panoramabillede på 3x3, 240° eller som CloneMe (klon mig). Kameraet tager ni, syv eller tre billeder separat og genererer en pano.

Story: giver dig forskellige skabeloner til optagelse af video.

10. Lukker-/optageknapp

● : Tryk for at tage et foto eller starte/stoppe optagelse af video.

11. Skift af gestikulerings-styring

 : Tryk for at indstille gestikulerings-styring.

12. Playback

 : Tryk for forhåndsvisning af foto og video.

13. Zoom

 : Viser det aktuelle zoomforhold. Placer to fingre på skærmen og spred for at zoome ind, tryk for at zoome ud eller skub bjælken for at kontrollere zoom.

14. Optage-parametre

1/100 ISO 80 0 : Viser værdier for lukkertid, ISO og EV (kompatibel med de fleste mobiltelefoner).

15. Indstillinger . . .

 : Kameraindstillinger

Indstillingerne varierer afhængigt af optageindstillingen. Bemærk, at indstillinger for blitz, hvid-balance og gitter kun er tilgængelige ved brug af det bagerste kamera. For iOS-enheder er Selfie Flip tilgængelig ved brug af forkameraet i foto- og video-mode. For Android-enheder er Selfie Flip kun tilgængelig i billedindstilling.

 : Gimbalindstillinger

Gimbal-mode: vælg mellem Følg, Vip låst, FPV og Spinshot.

Følg hastighed: giver hurtig, medium og langsom følgehastighed.

Auto-kalibrering af gimbal: reducerer drift forårsaget af magnetisk interferens i nærheden eller menneskelig fejl. Inden kalibrering placeres Osmo Mobile SE på en flad overflade med en trefod. Rør ikke ved gimbalen under kalibrering.

Vandret justering af gimbal: sørg for, at den magnetiske telefonklips er i vater, før gimbalen justeres.

Tryk på kontaktknappen 3 gange: funktionerne kan indstilles til at tage billeder, optage eller åbne Quick Settings (Hurtige indstillinger).

Joystick-hastighed: tryk for at indstille den maksimale hastighed ved brug af joysticket. Der er mulighed for Hurtig, Medium eller Langsom.

Joystickets retning: vælg mellem Fri eller Vandret/Lodret. Med Fri kan gimbalen styres samtidig i vandret og lodret retning. Med Vandret/Lodret kan gimbalen styres enten i vandret eller lodret retning.

Invertér joystick: når denne funktion er aktiveret, inverteres gimbalbevægelsens retning. Vælg mellem Fra, Vandret, Lodret og Alle. Efter aktivering af Vandret inverteres panoreringsaksens bevægelsesretning. Efter aktivering af Lodret inverteres vippeaksens bevægelsesretning.

Lyd: lyden af gimbalen kan slås til/fra.

: Almindelige indstillinger

Indeholder oplysninger såsom enhedsstyring, enhedsnavn, versionsoplysninger og enhedsserienummer.

16. Indstillinger af optageparametre

Optageparametrene kan indstilles i henhold til optagelsesmode. Tryk på ikonet for at få adgang til indstillinger.



- Bevægelseskontrol og ActiveTrack 5.0 er ikke tilgængelige i følgende scenarier:
 - a. Gimbal-mode er indstillet til FPV eller SpinShot.
 - b. Zoomforholdet overstiger 3x.
 - Selfie og Follow er ikke tilgængelige i følgende scenarier:
 - a. Gimbal-mode er indstillet til FPV eller SpinShot.
 - b. Bevægelseskontrol er aktiveret.
 - c. Zoom-forholdet for det forreste kamera overstiger 3x.
 - Indstillinger af optageparametre afhænger af modellen af mobiltelefon. Se listen over compatible mobiltelefoner (www.dji.com/osmo-mobile-se) for yderligere oplysninger.
-

Opdatering af firmware

Brug DJI Mimo til at opdatere Osmo Mobile SE-firmwaren. Det tager ca. tre minutter at opdatere.

Sådan opdaterer du

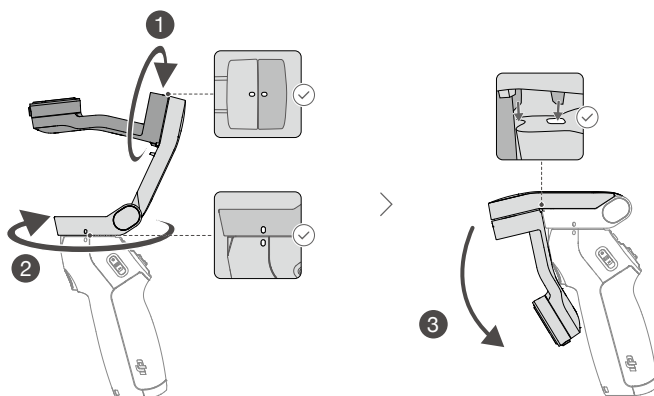
Før du starter en opdatering, skal du sørge for, at batteriniveauindikatoren viser grønt eller gult. Forbind Osmo Mobile SE til din mobilenhed, og åbn DJI Mimo. Du vil få besked, hvis der er en ny firmwareopdatering klar. Forbind din mobilenhed til internettet, og følg instruktionerne på skærmen for at opdatere.

Forlad ikke DJI Mimo under opdateringen af firmware. Hold øje med beskeder på skærmen. Statusindikatoren for systemet vil blinke skiftevis grønt og rødt og konstant lyse grønt, når firmwaren er korrekt opdateret.

Hvis en opdatering ikke lykkes, skal du genstarte DJI Mimo, tilslutte Bluetooth igen og prøve igen.

Opbevaring

Osmo Mobile SE er designet til at blive foldet sammen, så den er nem at opbevare og transportere. Sørg for at folde Osmo Mobile SE, når den er slukket. Drej panorerings- og vippeaksen som vist og fold gimbalen.



Specifikationer

Generelt	
Gimbal-dimensioner	Udfoldet: 262,5×119,5×104 mm (L×B×H) Foldet: 167×108,5×46,5 mm (L×B×H)
Vægt	Gimbal: Ca. 352 g Magnetisk telefonklips: Ca. 31 g
Kompatibel telefonvægt	170-290 g
Kompatibel telefontykkelse	6,9-10 mm
Kompatibel telefonbredde	67-84 mm
Batteri	
Type	18650 Li-ion
Kemisk system	LiNiMnCoO ₂
Kapacitet	2600 mAh
Energi	9,36 Wh
Spænding	2,75-4,2 V
Opladningstemperatur	5 °C til 40 °C (41 °F til 104 °F)
Driftstemperatur	0 °C til 40 °C (32 °F til 104 °F)
Driftstid	Ca. 8 timer (under ideelle betingelser med gimbalen fuldt balanceret)
Opladningstid	Ca. 2 timer og 12 minutter (målt med en 10 W USB-C-oplader)
Gimbal opladningsport	USB-C
Udgangsport	N/A
Nederste port	1/4"-20 skruehul
Gimbal	
Strømforbrug	1 W (under ideelle betingelser med gimbalen fuldt balanceret)
Kontrollerbart interval	Panorering: -115° til 115°
	Rul: -85° til 160°
	Tilt: -43° til 53°
Mekanisk område	Panorering: -161,2° til 171,95°
	Rul: -136,7° til 198°
	Tilt: -106,54° til 235,5°
Maks. kontrolhastighed	120°/s
Trådløs mode	
Model	Bluetooth 5.1
Andet	
App	DJI Mimo
Håndtagsstativ	
Dimensioner	Længde: 138 mm
	Diameter: 32 mm
Vægt	Ca. 72 g

VI ER PARAT TIL AT HJÆLPE DIG



Kontakt

DJI Support



<https://www.dji.com/osmo-mobile-se/downloads>

Hvis du har spørgsmål angående dette dokument, bedes du kontakte DJI ved at sende en e-mail til **DocSupport@dji.com**.

Copyright © 2022 DJI - Alle rettigheder forbeholdes.